

LA PLUS FORTE VENTE DE LA RÉGION

LILLE. 108, Rue de Paris
PARIS. 43, Bd Haussmann

JOURNAL D'INFORMATION

L'Égalité

de Roubaix

Tourcoing

BUREAUX : Roubaix 351-17
45, rue de la Gare, 45
TOURCOING 19-35
3, rue Fidele Lohoucq

DIRECTRICE : M^{me} Eug. GUILLAUME

FERRAILLE

Nos lecteurs ont pu lire dans ce journal qu'à partir du 1^{er} Janvier les coupures de cinq et dix francs émises par la Banque de France cesseraient d'avoir cours légal. A ce propos nous avons tenu à faire une petite enquête auprès de « l'homme de la rue », qui nous a déclaré :

« A mon humble avis la suppression des billets d'un usage courant forcera de plus en plus les gens à devenir des trafiquants mal expérimentés de divers métaux en gros ou au détail. Rien ne nous préparait à cette mesure. Les poches déjà remplies par les menus pièces que nos porte-monnaies se pouvaient plus contenir — du moins les lendeins de paye — nos pauvres poches déjà chargées, gonflées et déformées, sont devenues des magasins dans lesquels la ferraille s'entrechoque, pour notre confusion, au moindre de nos mouvements. »

Essayez donc de reconnaître quelque chose dans tout ce fouillis ! Il faut sortir une poignée de numéraire parmi lequel se sont glissés des boutons de culotte, du tabac, des morceaux de papier, que sais-je encore... le tout accompagné de poussière, pour vous apercevoir au moment de payer une cravate 9 fr. 75, au bazar, qu'il vous



Voici la nouvelle pièce de 5 francs en argent qui va être mise prochainement en circulation. C'est M^{lle} DESTY artiste et femme de lettres, dont on voit ci-dessus la photographie, qui a posé pour la tête de la République.

manque les cinq sous qui permettraient de vous débarrasser de la monnaie pesante.

Nous sommes bien à plaindre ! Il est vrai qu'au Groenland, chez les Esquimaux, par exemple, il existe un journal fait par des missionnaires et dont l'abonnement coûte une oie sauvage par trimestre ou un phoque pour l'année.

Imaginez un cultivateur de notre région parcourant les rayons d'un de nos grands magasins, un mouton ou un bœuf l'accompagnant pour offrir l'une ou l'autre bête contre un buffet de cuisine, un complet ou un appareil T.S.F. Du coup le directeur de l'établissement serait forcé de faire débiter de la viande qu'un client éventuel payerait peut-être avec un sac d'engrais. Ce seraient des complications inouïes, qui ne faciliteraient pas les calculs des employés du fisc. Il y a tout de même des humains plus malheureux que nous !



Le premier gagnant de notre Concours de la Loterie Nationale, s'est touché ses 20.000 francs en pièces de monnaie.

Cependant il ne faudrait pas tomber dans ce préjugé qui consisterait à croire que la mise en circulation des pièces de cinq, dix et vingt francs est un signe évident de progrès. La valeur de la monnaie est en grande partie conventionnelle. Elle provient à la fois de l'autorité des gouvernements, de la confiance des citoyens et de la bonne marche des

QUAND LES ROUTES DE LA RÉGION deviennent des patinoires...

Hier encore le verglas a gêné la circulation en bien des endroits

Le verglas depuis quelque temps gêne considérablement la circulation. Il s'agit de préférence aux points dangereux, pour compliquer les virages et embouteiller les carrefours. Le roulement pittoresque et... mouvementé des fossés



A LA CHAPELLE D'ARMENTIÈRES, sur la Route Nationale, le camion d'un industriel bloqué dans une position critique.

se coucher le long d'un fossé, ses routes droites regardant le ciel. Tout cela, bien entendu, en moins de temps qu'il n'en faut pour le dire. Que l'on est peu de chose sur la route ! Quelques conseils avant de terminer. Suivez une auto par temps de verglas, MM. les chauffeurs. Elle vous servira de guide parmi les difficultés du chemin ; mais surtout, gardez vos distances ! Quant aux piétons, qu'ils s'écartent de la route, car le conducteur n'est plus maître de la direction. Le mieux que vous ayez à faire d'ailleurs, si les circonstances de la vie ne vous forcent pas à voyager, c'est de rester bien sagement chez vous en attendant la fin du verglas.

L'AFFAIRE D'ESCROQUERIE de l'« International Tourist-Office »

LE PARQUET DE VALENCIENNES A PERQUISITIONNÉ HIER DANS LES BUREAUX DE L'ESCROC



A GAUCHE : La foule s'élève à travers la vitrine les opérations judiciaires de l'« International Tourist Office ». — A DROITE : M. DEJEAN DE LA BATTIE, Juge d'Instruction, et DARONDEL, Substitut, sortant du bureau de l'escroc.

Nous avons, dans notre précédente édition relaté dans tous ses détails, l'arrestation de Paul Gendré, dit « De Francis », qui avait loué à Valenciennes, 31, avenue du Sénateur-Girard, de vastes locaux pour y installer les bureaux de l'« International Tourist Office ». Cette arrestation a provoqué, au cours de la journée d'hier, de nombreux commentaires. Hier matin, vendredi, Paul Gendré, directeur de l'agence, a été entendu par M. Dejean de la Battie, Juge d'Instruction, chargé de l'affaire. Après avoir enregistré ses déclarations, M. Dejean de la Battie, accompagné de M. Darondel, substitut du procureur de la République ; Binard, commissaire

central de police ; Golchot, commis-greffier ; Fontaine, brigadier de sûreté, est rendu dans les locaux de l'« International Tourist Office ». Gendré, qui avait été extrait de la maison d'arrêt, était également présent. En sa présence, le magistrat-instructeur procéda à une minutieuse perquisition dans les bureaux. Toute la correspondance, qui sera examinée par la suite, a été saisie ; cette descente judiciaire avait attiré de nombreux visiteurs et notamment plusieurs victimes de l'escroc.

D'autre part, nous croyons savoir que le magistrat-instructeur va poursuivre son instruction par commissions rogatoires. Gendré, après cette perquisition, a réintégré la maison d'arrêt.



— Monsieur, peut-on être puni pour une chose qu'on a pas faite ?
— Mais non, mon petit...
— Ah ! — je n'ai pas fait ma rédaction ! —

NOUBLIEZ PAS DE LIRE, EN 3^e PAGE, NOTRE BEAU ROMAN D'AMOUR : LA COMTESSE SARAH PAR GEORGES OENET

G. DORVILLE

Notre grand Concours de la Loterie Nationale

BIENTOT VOS ÉTRENNES !

Encore quelques jours de patience et vos étrennes seront là ! Le succès de notre facile et divertissant concours fait bouler de neige. Il ne cesse de grossir !

C'est étonnant ! Nos déposataires et vendeurs n'ont jamais vu pareil triomphe !

Nos lecteurs sont dans la joie. Songez donc :

PLUS DE 110.000 FR. DE PRIX !

20.000 francs en espèces au premier
10.000 francs en espèces au deuxième

Un millier de prix tangibles, beaux, luxueux et utiles, de VALEUR RÉELLE. Et, de plus, parmi ces prix, 400 BILLETTS DE LA LOTERIE NATIONALE, lesquels seront remis SANS PARTAGE NI COMBINAISON à leurs heureux gagnants, qui pourront ainsi GAGNER DES MILLIONS !

UN CHIFFRE ET UN NOMBRE À ÉCRIRE, C'EST TOUT CE QU'IL Y A À FAIRE POUR COURIR SA CHANCE VERS LA FORTUNE !

Chaque lecteur, s'il se conforme au facile règlement, peut nous adresser autant de réponses qu'il lui plaît.

Découpez et conservez ce numéro d'ordre qui devra être collé sur le Bulletin de réponse.



Voir en cinquième page : LE RÈGLEMENT

POUR CONSERVER LE POISSON dans le canal d'Aire à La Bassée

UNE SURVEILLANCE DE TOUS LES INSTANTS EST EXERCÉE PAR LES PÊCHEURS DE L'ENDROIT



A GAUCHE : M. LOQUET, membre du Comité de surveillance du Syndicat des Pêcheurs du Nord, nous montrant un des « trous d'air » creusés dans la glace de la gare d'eau de LA BASSÉE. — A DROITE : Un déversement d'eaux industrielles provenant d'une exploitation voisine.

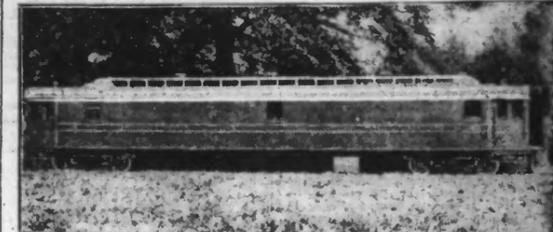
Les temps froids dont nous subissons les conséquences, les gelées qui persistent et gênent — actuellement encore — la navigation fluviale après l'avoir arrêtée durant une bonne quinzaine de jours, ont également inquiété les pêcheurs à la ligne ainsi que leur Syndicat du Nord qui, sur toute l'étendue du territoire de la circonscription, a pris des mesures adéquates à la situation. Nous avons relevé les regrettables constatations faites dans la région de St-Omer, Hazebrouck et Merville où, par milliers, les poissons morts suivent le fil de l'eau, et s'en allaient à la dérive au milieu des glaçons. Nous avons également, à ce propos, donné le point de vue du Syndicat des Pêcheurs qui, avec une énergie soutenue, lutte contre les déversements d'eaux industrielles dans les canaux.

« La surveillance par les membres de ce groupement se fait en ce moment avec d'autant plus de vigilance que nous sommes toujours en période de gelée », nous disait hier encore une autorité de La Bassée qui, de Basvin à Cuthuy, en liaison constante avec le garde-pêche, s'intéresse à la santé de la gent aquatique et prend les mesures propres à sa conservation. Et c'est pour leur conserver la santé à ces jolis petits gardons, à ces belles brèmes, qu'à travers le gars d'eau poissonneux de La Bassée — véritable viflier — les membres de la Société de pêche de cette ville ont, durant la période de gelée, creusé d'énormes « trous » qui permettent à l'air de pénétrer sous les 30 centimètres de glace. Mais encore

LES TRAGIQUES ENSEIGNEMENTS des catastrophes de chemin de fer

La modernisation indispensable du matériel roulant des réseaux

Il y a une économie, parmi toutes celles qu'imposent les difficultés de la situation actuelle, qui apparaît de moins en moins justifiée. C'est celle que l'on réaliserait en comprimant dans de fortes proportions,



Un des wagons-modernes métalliques que le Ministère des P.T.T. met en circulation.

certes pas faute d'avoir réclamé au Ministère des T. P. l'autorisation d'acheter du matériel.

Certes, les Pouvoirs publics ont certainement aussi la volonté d'assurer le maximum de sécurité pour le public, mais

il y a une économie, parmi toutes celles qu'imposent les difficultés de la situation actuelle, qui apparaît de moins en moins justifiée. C'est celle que l'on réaliserait en comprimant dans de fortes proportions,

certes pas faute d'avoir réclamé au Ministère des T. P. l'autorisation d'acheter du matériel.

Certes, les Pouvoirs publics ont certainement aussi la volonté d'assurer le maximum de sécurité pour le public, mais

il y a une économie, parmi toutes celles qu'imposent les difficultés de la situation actuelle, qui apparaît de moins en moins justifiée. C'est celle que l'on réaliserait en comprimant dans de fortes proportions,

certes pas faute d'avoir réclamé au Ministère des T. P. l'autorisation d'acheter du matériel.

Certes, les Pouvoirs publics ont certainement aussi la volonté d'assurer le maximum de sécurité pour le public, mais

il y a une économie, parmi toutes celles qu'imposent les difficultés de la situation actuelle, qui apparaît de moins en moins justifiée. C'est celle que l'on réaliserait en comprimant dans de fortes proportions,

certes pas faute d'avoir réclamé au Ministère des T. P. l'autorisation d'acheter du matériel.

Certes, les Pouvoirs publics ont certainement aussi la volonté d'assurer le maximum de sécurité pour le public, mais

il y a une économie, parmi toutes celles qu'imposent les difficultés de la situation actuelle, qui apparaît de moins en moins justifiée. C'est celle que l'on réaliserait en comprimant dans de fortes proportions,

certes pas faute d'avoir réclamé au Ministère des T. P. l'autorisation d'acheter du matériel.

Certes, les Pouvoirs publics ont certainement aussi la volonté d'assurer le maximum de sécurité pour le public, mais

il y a une économie, parmi toutes celles qu'imposent les difficultés de la situation actuelle, qui apparaît de moins en moins justifiée. C'est celle que l'on réaliserait en comprimant dans de fortes proportions,

certes pas faute d'avoir réclamé au Ministère des T. P. l'autorisation d'acheter du matériel.

Certes, les Pouvoirs publics ont certainement aussi la volonté d'assurer le maximum de sécurité pour le public, mais

il y a une économie, parmi toutes celles qu'imposent les difficultés de la situation actuelle, qui apparaît de moins en moins justifiée. C'est celle que l'on réaliserait en comprimant dans de fortes proportions,

certes pas faute d'avoir réclamé au Ministère des T. P. l'autorisation d'acheter du matériel.

Certes, les Pouvoirs publics ont certainement aussi la volonté d'assurer le maximum de sécurité pour le public, mais

il y a une économie, parmi toutes celles qu'imposent les difficultés de la situation actuelle, qui apparaît de moins en moins justifiée. C'est celle que l'on réaliserait en comprimant dans de fortes proportions,

certes pas faute d'avoir réclamé au Ministère des T. P. l'autorisation d'acheter du matériel.

Certes, les Pouvoirs publics ont certainement aussi la volonté d'assurer le maximum de sécurité pour le public, mais

il y a une économie, parmi toutes celles qu'imposent les difficultés de la situation actuelle, qui apparaît de moins en moins justifiée. C'est celle que l'on réaliserait en comprimant dans de fortes proportions,

certes pas faute d'avoir réclamé au Ministère des T. P. l'autorisation d'acheter du matériel.

L'ENCOMBREMENT A LA POSTE à l'approche du 1^{er} de l'an



A cette époque de l'année, une volumineuse correspondance et de nombreux colis donnent un surcroît de travail aux employés des Postes. Notre photo montre : Des facteurs partant avec un chargement complet, pour effectuer leur tournée.

Le meurtre du Préfet Causeret

La Chambre des mises en accusation de la Cour d'appel de Rouen a rendu son jugement dans l'affaire Huot d'Anglemont. Elle rejette les conclusions de M. Jean-Charles Legrand et renvoie l'inculpé devant la Cour d'assises de la Seine.

(LIRE LA SUITE EN DEUXIÈME PAGE)

L'avion « Emerald » a atterri en Indochine

Une dépêche de Saigon annonce que le trimoteur « Emerald » a atterri à Tansonghut, à 17 h. heure locale.

LIRE EN CINQUIÈME PAGE
« RADIO-RÉVEIL »